



PROVINCE DE QUÉBEC / PROVINCE OF QUEBEC

VILLE DE POINTE-CLAIRE / CITY OF POINTE-CLAIRE

AVIS PUBLIC / PUBLIC NOTICE

DEMANDES D'USAGES CONDITIONNELS	REQUESTS FOR CONDITIONAL USES
<p>Avis est par la présente donné, par la soussignée, Danielle Gutierrez, assistante greffière, qu'à la séance régulière du conseil municipal devant être tenue à l'hôtel de ville de Pointe-Claire, situé au 451, boulevard Saint-Jean, le 4 avril 2017 à 19 h 30, les présentes demandes d'autorisation d'usages conditionnels seront étudiées :</p>	<p>Notice is hereby given by the undersigned, Danielle Gutierrez, Assistant City Clerk, that at the regular council meeting to be held at the Pointe-Claire City Hall, located at 451 Saint-Jean Boulevard on April 4th, 2017, at 7:30 p.m., the following applications for authorization of conditional uses shall be considered:</p>
<ol style="list-style-type: none">1. Pour permettre au 825, avenue Bancroft, l'opération d'un atelier d'entretien de véhicules automobiles (débosselage, peinture, etc.) avec un service d'assurance offert aux clients de l'établissement en tant qu'usage complémentaire.2. Pour permettre au 117, boulevard Hymus, l'opération d'un atelier d'entretien de véhicules automobiles (débosselage, peinture, etc.) avec un service d'assurance offert aux clients de l'établissement en tant qu'usage complémentaire.	<ol style="list-style-type: none">1. To permit at 825 Bancroft Avenue, the operation of a vehicle maintenance workshop (bodywork, painting, etc.) with insurance services offered on site to the customers as a complementary use.2. To permit at 117 Hymus Boulevard, the operation of a vehicle maintenance workshop (bodywork, painting, etc.) with insurance services, offered on site to the customers as a complementary use.
<p>Toute personne intéressée peut se faire entendre par le conseil relativement à ces demandes au cours de la séance du 4 avril 2017.</p>	<p>Any interested person may be heard by the municipal council in relation to these requests during the meeting scheduled for April 4th, 2017.</p>
<p>Donné à Pointe-Claire, ce 15^e jour de mars 2017.</p>	<p>Dated at Pointe-Claire, March 15th, 2017.</p>

Danielle Gutierrez, OMA

Assistante greffière / Assistant City Clerk